

СТОРИНКА НАШИХ ЧИТАЧІВ

ОДИН РІК В ЛЕТБИДЖ, АЛТА.

Про бот петрушевського "міністри" в Летбриджі в Квебеку розповідає "УГ" по своїй волю. "Шире" приняті Назарук тунітні робітниками...

Не буду в відомостях на так хвалити, бо він і сам не вірить в це, що писав. Я постарався лише написати бодай коротко про те, що тут робиться при Стів. У.Р.Д. в Летбриджі...

Якраз минуло в цій місцині один рік, як ми, українські робітники в Летбриджі почали обговорювати розвиток Укр. Роб. Дому в Канаді...

Але на цю не кінце. Заосмотріли ми внутрі У.Р.Д. все як слід, ми стрінулися з потребою грошей. Все те зробилося за вичиненої дії товаришів...

Над організованим всім тим товариства треба було не мало попрацювати. Всього тут татар спочивав найбільше на плечах тунітних товаришів...

Одне ще хочу згадати а не святкування протестарського свята 1-го Мая, ц.р. Свято не відсвятковано при співучасті наших учеників Діточої Школи...

При кінці згадує ще ось що. По за виконанню вже роботою філією У.Р.Д. в Летбриджі, отається ще одна справа...

Тоді до праці товариші! Хоч не все зараз владється зробити, то бодай по трохи. Постараймося, щоб протягом другого року стати на рівні з іншими більшими філіями...

РОЗМОВА РОБІТНИКА СЕМЕНА З ФАРМЕРОМ ПЕТРОМ.

Семени: — Здороби буди, Петре. Петро: — А, здорови буди, Семени. Семени: — А що там нового коло вас?

Петро: — Нема нічого доброго. Горе, біда і то все... Семени: — Та що ж вам за біда. Аде ви ще 15-го року купили фарму...

Петро: — Каже, Семени, що я маю забезпечений кусок хліба з року на рік? Не так воно є, як ви собі думаете, нема того куса хліба. Через цілий рік роки я з жінкою і дітьми працював тяжко на фармі...

Петро: — Не знаю, Семени. Ану, поспіть мені це. Семени: — Ось сідайте тут на цю горбку і я вам поясню: Річ маєтся так. Скоро ви тільки осяси на фармі і вноради кільканихайте акрів...

Петро: — Ну, а як же-ж цьому заридити. Семени: — Зарадити цьому ліхоти можна лише тоді, коли фармер і робітники будуть злучені в одну велику організацію. З поодинокі ані фармери ні робітники нічого не діють...

на те, щоб могли успішно визискувати працюючих. Капіталістичні агенти старуються недопустити до науки фармерів з робітниками обдуруючи так одних як і других, що інтереси їхні не однакові. Нам треба освідомитися клясово, щоб в суцільний час стати до рішучої боротьби з своїми класовими ворогами...

Петро: — Дякую вам, Семени, за науку. Про щось подібного я ще ніколи в своїм житті не чув. Поскажу а все свої жінці і дітям, хай знають, через що ми мусили втікати з фарми.

Семени: — Гарзд, Петре, другим разом ще вам щось більше розкажу. До побачення.

ПРИМІР ГДІНІЯ ДО НАСЛІДУВАННЯ.

Транскон, Ман. В недаві, 9-го вересня, відбулася в Укр. Роб. Домі величезна весільна забава яку устроїли тов. А. Сизук і т-ка К. Пикнотера з нагоди їхнього вінчання...

У владі і любові-аж до смерті! Укр. Роб. Бресова Оркестра заграли марш гості поспішали в долині і найважливішу точку програми виконало протом дев'ять мінут. Тов. Сизук є членом Відд. Укр. Роб. Дому, а т-ка Пикнотера є членкинею жіночко-робітничого Товариства "Злука" ім. Розі Люксембург...

Віднын жерв вилнуло \$28.60. Тов. Сизук і т-ка Пикнотера \$5.00, разом \$33.60, в той же бєсидник подукався всім жєртовцям, а молодий пожедав довгого і шасливого жєнтя. Так закінчилась товариська весільна забава.

КОБИ ТАКИХ БУЛО БОГАТО.

Кемек, Саск. В котру українську "патріотичну" газету не заглянути-б, то в кожній з них можна знайти повно брехні, а правди ні крихітки. Найбільше такої брехні можна здобити в рішучій дописі, що був свого часу поміщений в "УГ", в якому дописувач розповідає про товариство "Прогрєсита" в Кемекі...

Пан дописувач називає також членів при Стів. У.Р.Д. більшовіками, яничарями та запродавцями народу, а в дійсності рід маєтся навпаки: його побратими ще й інші торгують не то жинива, але й мєртвами, а він за те складає всю вину на більшовіків. Добре, що є на кого вину зложити. Коби таких було багато.

Комітет шкільний був постарався о учителя, однак наша організація не могла прийняти його іза його проти-робітничий засад. Тож тепер кланчу до товаришів робітників і робітниць, щоб через якісь причини анехали організаційний обовязок, щоб олить вертати до організаційної роботи. А ви знова, товариші робітники і робітнички, котрі ще не були ніколи перєдче членами нашої організації, іступайте в наші ряди і допоможіть нам нести той тягар, що тяжить на наших плечах вже тисячі літ. Бо організацію робітництва, не велика справа; скля сїта, котрою не дозволити зникати нікі чорні думи; на землі. Товариші, перед нами велика й тверда скала темноти і низкою задрєче і долати її до, позасявши сїт, щоб промисл соціялїзму освітїл нас, шіту робітничу класу.

При кінці своєї промови тов. Бойчук звав тих робітників, що є бокують з далека від робітничої організації, щоб ставали поруч з організованими вже робітниками та приготувалися до більш завзятої класової боротьби.

У відповідь на допис поміщений в ч. 35 "УГ" членами з'яруду товариства в Верміліоні в відпови ось що: Неправдо є, що було би тов. Хорукуч просився в не, що згаданого товариша ми самі прохили та ще до його роботи й залпатили. Тов. Хорукуч учинив наших дітей по українськи читати і писати, за що ми йому дуже вдячні. Він научив тут на Верміліоні читати і писати навіть одного англійського хлопця, котрий йому за те дуже вдячний, та записав згадує тов. Хорукуча добрим словом.

Дальше автори згаданого допису згадують про конечність просити між українським населенням. Не знаючи чі автори думають про таку прохину, як вони самі зяють показати коби зйдується на мітин, чи може про яку іншу. Коли це був старий заряд, то робота якого робилася; удержувалося дітерство, оплачувалося усі кошта. Терен зовсім шо іншого. Відкоп новий заряд при роботі, то звичайно похосідяться, пог" дь один з другого, й на тім конєць. Про ніяку роботу в товаристві нема комо дати.

Згадують також в шій дописі і про концерт, котрий тут недавно відбувся. Авторам допису не подобався концерт певно тому, що вони не лиш сїли на йому не були, але й в інших відряджували. Як ми ушли так концерт й устроїли. А де ж він красивий? Чи некаже літо мєже а ви нічого не зробили. Та незалежно прийдє час, коли буде примичені на зборах відповідати за ту роботу, яку ви зробили за свого урловання. А покищо я вимагаю товаришів і товаришок в Верміліоні приступити назов до своїх і постаратися назов відновити роботу, яка велася колись давніше.

Тож до праці товариші і товаришки в Верміліоні! Як-що дописувачеві "УГ" не люблять моєї особи під іменем "Митро Баяка" як це було свого часу підписано під дописом з Верміліон, то тепер підписуюсь — Митро Гуля.

Дорогий Товаришу Рєзактор! Прошу помістити цей малий допис на сторінках нашої робітничої газети "У.Р.В." Ніякого допису в "У.Р.В." з Торода вже довгий час не бачу. Товариші читачі Торода навіть подумати шо тут в Торода зовсім нічого не робиться, шо тут ми спино сном благаєніми. Але так воно не є, бо наша робітничка організація все таки живе і працює. Ось недавно ми відгразли представлення в н. "Нагайї суд в Галіччї". Сая укр. Роб. Дому була заповнена по берги. Гра аматорів зворушила присутніх так, шо час від часу давалось чути притумлені вибухи плачу зі сторони мушїи, жєнтїи а навіть малих дітей. Представлення вилало до сїть вдоволюючо.

Заряд другого дня по цїм представленню вступили до нашої організації два нові членї. Будуци на представленню ці наші нові товариші перєконало по чїм бої правди. Перєдне вони сторони від нашої організації, але представлення "Нагайї Суд" отворило їм очі і вони нині є зовсім інші чим були вчєра. Така драма заїгтує навіть найтемнішого робітника, заїгтує навіть там, де промови бєсідників не вєспїють цього доконати. Тут в нас шо правда брах відповідних сил до ведення організаційної роботи, брах сил до ведення Дїт. Школи, співу і музики. Вже більш як чотирі місяці школа, в нас не істїє, до котрої попередєче учащало 40 дітей.

Кількадїне марєво світові війни знищили всі просвітні інстїтуції в нашій родимій сїлі. Підчас російської інвазії будинок читальні "Прогрєсита" був змєнений на лазню, вїдтак Німці були зробили з того будинку стайю для конєй. Завдяки лише сєльчанам, котрі прихилили скля іза моря, владєла нам до великих трудів читальню по часті відбудувати. Відбудова шкільних будинків являється просто понад сили, тому й ряди молодїи-аналїфатїє мєсть абзальтїи-сїт. Зї зрозумїли нам польонїаційних заходів польської уряд зовсім не клопочеться нашими школами. Ні який фондїи на школи польської уряд не дає, помїмо стїгання з нас великих податків.

Розуміючи вагу істновання школи, наші громадяне вїдзываются до нас за океаном і розумнічавим клєчєм благають у нас негайно їм помочи. Вірїмо, шо не знайдеться між нами ні один, котрий не зрозумїє-ні вати школи, та не дає їй фїнансової помочи.

У відповідь на цей кланчу о негайну помїи на відбудову школи, ми, одностєчєне, змєнамкали в Гєтєрєк, Міш, скляли дїя 26 липня, ц.р. Борьба за істнованє на котрих започували на згадану цїль сумою \$1700.

По всьї інформації бєднєсть до сталого комітєту в Гєтєрєк на адресу: I. Kowalsky 2410 Danforth Ave., Hamtramck, Mich.

В місцевості де є більше одностєчєне, просїтьє вибрати свої комїтєти, та зібрані гроші вислїдїти впрод до читальничого вїдлуду в Кобїловолєках на руки голови читальні Васїля Баранїка (Крїмєско-го). Комїтєт одностєчєлан сєла Кобїловолєк в Гєтєрєк, Міш: I. Тригук, голова; В. Лазєчко, Я. Ковальський — сєкр.; I. Шкарєк, Касєр, I. Янїїї, Е. Ковальський, А. Шкарєк — Контрольна Комїсія.

НОВА КНИЖКА!

Вже вийшла з друку цікава для кожного робітника брошура п. н. ШО ТАКЕ ВСЕСВІТНІЙ СОЮЗ РОБІТНИКІВ. Книжка має 80 сторін друку і коштує 20 центів. Замовлення слати на адресу: UKRAINIAN LABOR NEWS Cor. Pritchard & McGregor Sts. Winnipeg, Man.

ЗАБАВА! — — — ТАНЦІ!

Заходом Віддїлу Жєнтїи-Робітниць при Стів. У.Р.Д. в Вїніпєгу вїдбудеться в суботу, дня 15. вересня в ЛІБЕРТІ ТЕМП'Л (на розі улиць Причард і Салтер).

ЗАБАВА І ТАНЦІ

Весь чистий дохід призначєний на просвітні шїли організації жєнтїи-робітничї. Лєршорядна музика. — Початок о год. 8-її вєчєром. Цїни тикєтїв: для мушїи 40 ц., для жєнтїи 25 ц. Приходїть самї і клєчєтє своїх знакомїх. Пам'ятайте: субота, 15. вересня, Лїбертї Темп'л

ЧИТАЙТЕ! — ЧИТАЙТЕ!

УКРАїнські ЩОДЕННІ ВІСТІ Одинокий часопїс в Заучєних Дєрєвах, який в дїйсностї заступєє інтерєси працюючого людє. Вїдходить кожного дня окрім недїлє. Обовязком кожного українського робітника є стати перєдлатником цього часопїсу. В нїм ви знайдєтє цікаві слїди з шїлого свїта, як також полїтичє науковї статї, розвїдки, дописи і т. п. Перєдлата на рїк \$7.00. Пїшїть сєйчас на слїдуочу адресу: UKRAINIAN DAILY NEWS 502 East 11th Street New York, N. Y.

ЗМІНА АДРЕСИ "КОСМОС"

З дня 15. сєрпня н. р. Вїдданїчєро "КОСМОС" перєнєсєть до шїного помєщаня, куїя й просїмо ласкаво всїх наших учасникї і прихїлникї звертатїсь у всїх сїпрах Вїдданїчєтєва. Нова адреса: Ukr. Amer. Verlagages. m. b. H. "Kosmos", Woelherstr. 3, Berlin N. 4, Germany. 3 тов. прїятїом, П. Лєдан, кер. Вїд-тєва.

БІБЛІОТЕКА "НОВИЙ СВІТ"

Шє нїні замовляйте і шїрїть! Шїлєх до владї: 50 Парсьєва Росїя і укр. сїправа 50 Сєлїстєво і соціалємократїя 50 Рїя і Поступ 40 Нарїє прєдєсторїчїних поїя 40 Мїжнародний соц. і роб. рух 40 Про старї часи на Українї 40 Фїкція нації і нац. незавїсїмостї 35 Ілюстрована Роб. Читанка ч. III 35 Фабрїк, розговори про еконїомїє 25 Богї 25 Свїтова рєволюція 25 Тєзї III Конгрєсу Комїтєрїна 25 Капіталїзм і робітництво в Індїї 25 Шє таке поступ? 25 Початки укр. соціал. в Галїччї 20 Як повстат свїт? і Старий Завїт 20 Маркс про дїкт. пролетарїату 20 Жовїнерські оповїданя 20 Роскаїи про сїли природи, частї 20 Земля обїтована 20 Першїй Буквар Комїунїста 15 Розбїїтєє калєндари 15 Про походжєне людїни 15 Робітничє Читанка, частї I 15 Соціалїзм а рєлігїя 15 Розмова про фїзїку 15 Основні засадї комїунїзму 15 Комїунїзм і коопєрація 15 Дїяновїтє соц. від утїпї до науки 15 Введєнє в націоналїзм еконїомїє 15 Роскаїи про сїли природи, ч. II 10 Бїля машини 10 Рєволюційні піснї 10 Борьба за істнованє 10 Відокрємлєнє Галїччї 10 Червоїня Кобзар, найкрасїї піснї 10 Робітничє Читанка, частї II 10 Бїблїя Капіталїста 10 Жїнка і соціалєне пїтанє 10 Інквізїційні суди, з 11 образами 10 З історїї соціалїзму 10 Чому пощадїти віру 10 Хто такі комїунїстї 10 Про правдїву і несправдїву віру 10 Жїтєлї Марса 10 Дїктатура пролетарїату 10 Хто такі комїунїстї 10 Важнє пїтанє 10 Золото і нужда в Амєрїї 10 Гєрє трупї і морє кровї та слїз 10 Церква і радїанськє владє 10 Мєжє людїночю і машинночю 10 Нова полїтика Свїтовської Росїї 10 На чїм бої справдїливїстє 10 Фармер і робітник 10 Класє протї класїє 10 Вїра і громадські сїпраи 10 Борьба о соннє 10 Прєкрасно Ілюстрованї калєндари "Новий Свїт" з 1917-18 рр. мїстїть новє калєндариї з спомїнами славіних людїи і найважнїї дати історїчїних подїй. Завїсїдї важнї по 30

Замовляйте шє нїні і сїтєє зерно нової науки, якє є найшїлїшим лїкарєством на зникнєнє закорїєної народної темнотї. Товариствам і коопєраторам великий опуст. Мїног бїлїшїх і меншїх книжок в обїсїнім сїстїм. Пїшїть на адресу: Nowy Swit Box 1092, Montreal, Que.

НОВІСТЬ!

ІСТОРІЯ КУЛЬТУРИ прєдєлатєся за полонїну цїни Фїліям, Вїдлїдам і Товариствам Стєв. Укр. Роб. Дїм і Вїдлїдам Укр. Сєкїїй Роб. Партїї Канади.

Пїсаря рїшєння Другого Схїдно-го Зїздє і згоди шєровїцї, оставшїй наклад книжки Історїя Културї прєходїть до розпорядчїстї Схїд. Пров. Комїтєту. Дорогї Товаришї! Корїстїтє за нагоди і замовляйте як найкортєше, бо наклад малїй. Така цїнна книжка як Історїя Културї повинна знаходїтїся в кождого українського робітнїка. Замовлення пошїлїтє на адресу сєкрєтаря Схїдно-го Пров. Комїтєту: G. Nowosiwski, P.O. Box 308, Toronto, Ont.

P. S. — Схїд. Пров. Ком. поїсарє за розпорядчїє всі книжкї, якї оголошуютєся в робітнїчїх часопїсах в Канадї і Зауч. Дєрєвах. Вїсїлїтє за замовленя на вїше подану адресу. МАЮ НА ПРОДАЖ: 4 крїєла, I рєчєнчєв, сїтї, нова мїшина до шїтє (Зїгєр), кушїя, вощєдєн, моф, ковчї (чїстє лїценсїя), малє і велїє лїжкє і т. п., Прїдам дешєво, бо вїдзїдує до Зауч. Дєрєв. Згодушуватїсь пїд ч. 737 Magnus Ave. МАЮ ДО Вїрєтованя з або 4 кмїлатї з водою і сїтїлом. Згодушуватїсь пїд ч. 908 Manitoba Ave.

НОВІ КНИЖКИ! --- НОВІ КНИЖКИ!

Товаришї! Пам'ятайте, шо в свїдомостї наша сила, а свїдомість здобуєтєся з книжко. Кожний робітник повинє збільшити свою бібліотєку і свїдомість слїдуочїми новїми книжками: ШО ТАКЕ ВСЕСВІТНІЙ СОЮЗ РОБІТНИКІВ — обнїмає 80 сторїн друку, цїна лїше 20 ц. ПОРАДНИК УКРАїнської МОВИ — написав О. Сїнявський; 110 сторїн друку, цїна 35 ц. ЧЕРВОНА ЗОРЯ (утїпїя) — написав А. Богданов; 150 сторїн друку, цїна 25 ц.

Замовлення разом з грїшми слати до: UKRAINIAN LABOR NEWS Cor. Pritchard & McGregor Sts., — Winnipeg, Man.

Вийшла з друку і продаєть ся цікава книжочка п. н.

ЦЕРКВА І РАДЯНСЬКА ВЛАДА.

Єсли хочєтє знати як вїдносїть ся бєльшєвїцкє владє до цєрквї, до справ віри, до цєрковних шїлюбїв, до храмїв, єсли хочєтє знати кому служїть цєрква і поли та чому поли так сєкажєно вїступают протї бєльшєвїцкї владї, то прочїтайте сю брошурку, яка коштує лїше 5 центїв.

Замовленя слати до: UKRAINIAN LABOR NEWS Cor. Pritchard & McGregor Sts., Winnipeg, Man.

НОВА КНИЖКА! -- НОВА КНИЖКА!

Шє тільки повязалєся з друку і продєатєть ся цїнна книжка для кожного робітника і робітничї п. н.

КАРЛ МАРКС ЙОГО ЖИТТЯ І ДІЯЛЬНОСТЬ.

Написав Ю. Стеклов.

Книжка вїшла вїдладом "Космос" в Бєрлїнї, під рєдакцією Е. Касєнєка. Нїдрукована в малїй вїгїтїї формї, на чїмжєко-вїй вїперїї і обнїмає 110 сторїн друку. Подєлана на такі роздїли: 1. Рєчє вїдгєтованє. — 2. Вїрєдєлєнє нової сєїтєгладї. — 3. Рєволюція 1848—49 року. — 4. Рєрїод рєакції. — 5. Інтєрнєціонал. — 6. Сєрвїсїя соціалїстїчємо руху в поодїнокїх краєх. — 7. Дєшо про особїстє Марксєво жєнтє. — 8. Значїння Маркса в науцї. Цїна тїльки 25 центїв. Замовленя пошїлїтє на адресу: UKRAINIAN LABOR NEWS Cor. Pritchard & McGregor Sts. — Winnipeg, Man.